



*Una Guía sobre*  
**BONSUCRO<sup>®</sup>**



*Australia*

# *Contenidos*

<i>Mensaje del Presidente</i>	2
<i>¿Qué es Bonsucro?</i>	4
<i>Estructura</i>	5
<i>¿Por qué existe Bonsucro?</i>	6
<i>El Sistema de Certificación Bonsucro</i>	7
<i>Estándares</i>	8
<i>Proceso de Certificación</i>	9
<i>Comprando Productos Certificados</i>	10
<i>Trabajando con los Agricultores</i>	11
<i>Actividades de Extensión</i>	12
<i>Puntos Claves</i>	13
<i>Bonsucro En Números</i>	14
<i>Miembros Bonsucro</i>	16
<i>Gestión</i>	18
<i>Bonsucro en el Mundo</i>	20
<i>Proyección a Futuro</i>	22
<i>Mensaje del Director Ejecutivo</i>	23

# Mensaje del Presidente

James Primrose



Desde el 2008, Bonsucro está a la cabeza de los esfuerzos por promover la sostenibilidad a escala global, y me siento muy privilegiado y honrado de servir como Presidente de Bonsucro en el período 2013-2014.

Bonsucro ha superado las expectativas y ha alcanzado un gran número de logros significativos. Hasta la fecha,

2,92% de la tierra destinada a la caña de azúcar en el mundo cuenta con la Certificación Bonsucro, y se han producido más de 43 millones de toneladas de caña de azúcar certificada. Se han emitido 31 certificados de producción y en 2013 Bonsucro le dio la bienvenida a su miembro número 100, Nestlé, para sumarse a su lista de miembros que se encuentra en constante crecimiento.

Se ha lanzado con éxito el Sistema de Comercialización de Créditos Bonsucro (CTS por sus siglas en inglés) y en junio 2012 Bonsucro se convirtió en miembro de pleno derecho de ISEAL, la organización de membresía a nivel mundial para los estándares de sostenibilidad.

La auditoría independiente a Bonsucro según los estándares de Buenas Prácticas que establece ISEAL demuestra la credibilidad y efectividad del trabajo de Bonsucro.

En 2013, Bonsucro llevó a cabo actividades en Brasil, Colombia, India, Tailandia, y realizó

eventos como el Congreso sobre la Sostenibilidad de la Caña de Azúcar en julio en México, el cual ha logrado unir a personas claves de la industria. La Secretaría también se ha ampliado con la incorporación de tres nuevos integrantes al equipo.

A pesar de estos impresionantes logros, Bonsucro no canta victoria sino que está continuamente buscando mejorar. La Secretaría y la Junta Directiva están trabajando arduamente revisando y actualizando nuestro plan estratégico para así asegurarse de que Bonsucro se encuentre mejor posicionado en la siguiente etapa de crecimiento y desarrollo.

Las cuestiones claves a tratar en un futuro cercano son: facilitar la certificación de más productos, revisar el Estándar de Producción y la certificación de la Cadena de Custodia; expandir a nuevos mercados; explorar vías de apoyo a los productores y a los agricultores; y otorgar la certificación de otros productos derivados de la caña de azúcar.

Invitamos a los miembros a participar activamente y a comentar sobre el desarrollo de la estrategia en el día de consultas para las partes interesadas, el cual se lleva a cabo durante la Semana Bonsucro.

Bonsucro ha hecho un trabajo extraordinario en poco tiempo. Pero esto no se debe solo a la Secretaría - solo lo hemos logrado gracias a la determinación, tenacidad e incansable trabajo de los Miembros tan diversos que forman parte de Bonsucro. Y es gracias a esto que continuaremos creciendo para así lograr nuestra visión: la industria sostenible de la caña de azúcar.

Bonsucro no hubiera logrado todo esto de no haber sido por los Miembros que participan en los comités, grupos de trabajo y equipos operativos.

Me gustaría animar a todos aquellos que estén interesados en la sostenibilidad de la caña de azúcar a que se involucren.

La sostenibilidad de la caña de azúcar no es una cosa del futuro - Está aquí y ahora.

James Primrose

Presidente



Brasil

# ¿Qué es Bonsucro?

Bonsucro es una organización global de múltiples partes interesadas y sin fines de lucro dedicada a la reducción de los impactos sociales y medioambientales que resultan de la producción de la caña de azúcar, teniendo en cuenta la viabilidad económica. Bonsucro vincula su nombre a un producto o a un proceso que ha sido certificado por un organismo de certificación independiente que corrobora el cumplimiento con el Estándar Bonsucro. Es el primer estándar métrico global para la caña de azúcar.

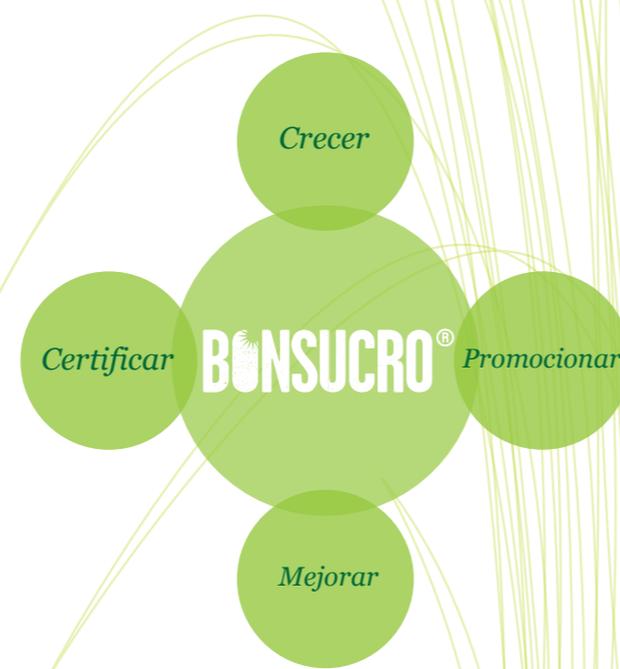
Con una membresía que no para de crecer, formada actualmente por más de 100 miembros de 27 países que representan todas las áreas de la cadena de suministro, y con una Junta Directiva que también representa la diversidad de los actores de la industria, Bonsucro es una organización altamente sólida, transparente y democrática que cuenta con los recursos y el compromiso para llevar a cabo su misión:

*Un sector azucarero que está mejorando continuamente y que ha sido verificado como sostenible.*

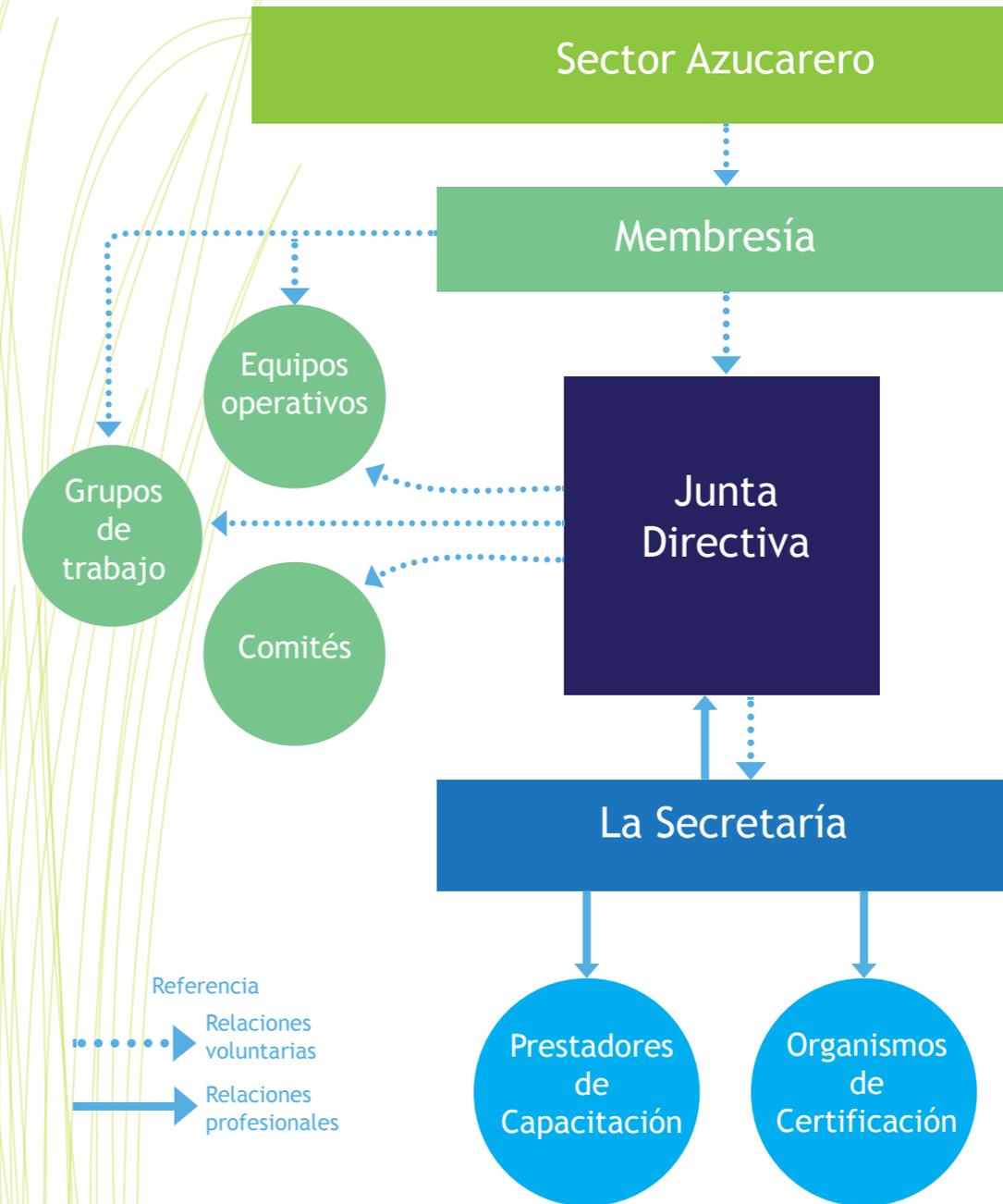
## Los Objetivos de Bonsucro

- Aplicar principios de cumplimiento aplicables globalmente, criterios, indicadores y estándares a la producción de la caña de azúcar, basándose en un proceso confiable y transparente que se enfoca en impulsores claves de sostenibilidad en la producción de caña de azúcar.
- Promover mejoras comprobables de los principales impactos económicos, medioambientales y sociales en la producción de la caña de azúcar y el procesamiento primario.
- Mantener y mejorar continuamente un sistema de certificación que les permita a los productores, compradores y demás integrantes obtener productos derivados de la caña de azúcar que hayan sido producidos utilizando criterios de medición acordados, confiables y transparentes.
- Apoyar la transición de Bonsucro a una plataforma global para la caña de azúcar y sus productos derivados que haya sido aceptada globalmente, que sea económicamente autosuficiente y que facilite un foro para lograr una continua mejora en la eficiencia y sostenibilidad de la producción.

## La Visión de Bonsucro



## Estructura



# ¿Por qué existe Bonsucro?

Con la creciente demanda de productos derivados de la caña de azúcar, los consumidores, ONGs y las instituciones gubernamentales esperan cada vez más que los productos que compran provengan de fuentes sostenibles. Nunca antes las empresas habían tenido tanta presión de monitorear y entender los posibles riesgos en la cadena de suministro; y los estándares proveen una herramienta de mitigación indispensable.

A nivel mundial, aproximadamente 25 millones de hectáreas están destinadas a la producción de caña de azúcar. En cuanto a la sostenibilidad, existen un gran número de desafíos, tales como la presión sobre la biodiversidad natural, la transformación de hábitats primarios y forestales, la degradación y erosión del suelo, el aumento de emisión de gases de efecto invernadero, la falta de control en el uso de agroquímicos y los impactos de la utilización del agua.

Los desafíos sociales que se necesitan abordar varían de país a país, y estos incluyen temas tales como el trabajo infantil y forzoso, condiciones laborales precarias, el incumplimiento de las leyes locales, y lo relacionado con los derechos de tierra.

Sin embargo, los impactos negativos no se pueden reducir siguiendo las normas en las que se basan muchos de los estándares de mejores prácticas de gestión, sino que los desafíos de sostenibilidad deben ser abordados a través de objetivos cuantificables.



Brasil

Bonsucro opera con el principio de “lo que se puede medir, se puede manejar”. Por medio del uso de su transparente y sólido Estándar, que promueve mejoras conmensurables de los impactos sociales y medioambientales que son claves en la producción de la caña de azúcar, Bonsucro puede ayudar a mitigar los impactos negativos de la producción de la caña de azúcar de todas las áreas en la cadena de suministro.

Bonsucro reconoce que no se puede mejorar la sostenibilidad sin considerar también la viabilidad económica de la producción. El Estándar de Producción de Bonsucro refleja esto haciendo hincapié en las mejoras en el rendimiento técnico y de gestión que pueden resultar de la producción sostenible.

En síntesis, Bonsucro tiene la intención de mejorar la sostenibilidad por medio de 69 indicadores, incluyendo: los derechos del trabajador, el agua, el suelo, la biodiversidad, el carbono, la energía, los ingresos, la resiliencia empresarial, los conflictos con los derechos de tierra, la salud y la seguridad.

Los Estándares de Bonsucro son únicos. Fomentar los tres pilares de la sostenibilidad social, medioambiental y económica con objetivos métricos claros, ofrece la mejor oportunidad para entender la visión de Bonsucro:

**Una industria azucarera global que ha sido verificada como sostenible y que está mejorando continuamente.**

# El Sistema de Certificación Bonsucro



# Estándares

A diferencia de los demás, el Estándar de Producción Bonsucro no establece ni evalúa prácticas de gestión (ej. prácticas agrícolas), sino que determina objetivos comprobables que deben cumplir los ingenios y sus proveedores de caña de azúcar.

Aborda problemáticas claves de sostenibilidad específicamente relacionadas al sector de la caña de azúcar tales como; la ausencia de estrategias agrícolas y de técnicas de molienda; condiciones de trabajo precarias; transformación de suelos con gran biodiversidad para la producción de caña de azúcar; escaso rendimiento de la cosecha; contaminación por fuga de fertilizantes; falta de integración con las comunidades locales; efectos adversos por el suministro de agua; problemáticas con el derecho de tierra; y las fallas de los gobiernos en cuanto al cumplimiento de sus leyes o acuerdos internacionales.

Bonsucro provee una herramienta importante para abordar las problemáticas reales que enfrenta el sector de la caña de azúcar, y las cuales los actores involucrados desean ver tratadas de forma satisfactoria. Los Estándares fueron desarrollados siguiendo el Código de Buenas Prácticas de ISEAL Alliance. Bonsucro ha desarrollado dos Estándares internacionales:

## Estándar de Producción

Se aplica al ingenio y a las áreas que proveen la caña de azúcar.

El Estándar está dividido en cinco principios, 28 criterios y 69 indicadores.

Los primeros cinco principios evalúan la sostenibilidad en la industria de la caña de azúcar, abordando desafíos sociales, medioambientales y económicos.

- Cumplir con las leyes.
- Respetar los derechos humanos y los estándares laborales.
- Gestionar la materia prima, producción y controlar el rendimiento de los procesos para mejorar la sostenibilidad.
- Dirigir activamente los servicios de los ecosistemas y biodiversidad.
- Mejorar continuamente las áreas claves del negocio.

Los indicadores que se utilizan para comprobar el cumplimiento con los criterios son aplicables tanto al ingenio como a la granja, o a ambos.

Bonsucro ha desarrollado una herramienta para comprobar el cumplimiento: La Calculadora Bonsucro. Utiliza los datos de la producción que deben recopilar los ingenios y las granjas.

Una vez recibida la certificación, los ingenios están autorizados a vender los productos certificados de Bonsucro al mercado.

## Estándar de la Cadena de Custodia

Se aplica a cualquier compañía después del ingenio que compre productos certificados.

Asegura la trazabilidad de los productos y de los reclamos de sostenibilidad.

La certificación de acuerdo con el Estándar Cadena de Custodia es obligatoria para cualquier empresa que quiera publicar la concesión de productos certificados.

Reconocimiento de la Comisión Europea: En junio de 2011, Bonsucro obtuvo la aprobación de la Comisión Europea como una herramienta para demostrar el cumplimiento con los estándares de la UE de los cargamentos de etanol. Directiva 2009/28 de Energía Renovable. De esta manera, un ingenio puede elegir obtener la certificación del Estándar de Producción Bonsucro UE para estar autorizado a exportar etanol a Europa.

## Proceso de Certificación

<p><b>Contacto Inicial y Solicitud</b></p>	<p>Ponerse en contacto con Bonsucro. El ingenio solicita la membresía - condición previa a la certificación.</p>
<p><b>Alcance de la Certificación</b></p>	<p>El ingenio define el área destinada a la producción de caña de azúcar. No toda la caña de azúcar que recibe el ingenio tiene que cumplir con el Estándar Bonsucro - el ingenio puede elegir comenzar con un área en particular y expandir su alcance en el futuro.</p>
<p><b>Implementación de las Prácticas</b></p>	<p>El ingenio, en colaboración con los agricultores, implementa prácticas que cumplen con el Estándar. Una manera ideal de comenzar, es analizar la brecha entre los resultados actuales y el Estándar. A continuación, se puede desarrollar un plan de acción para abordar los posibles desfases. El nivel de trabajo e inversión requeridos para alcanzar el Estándar dependerán del estado en que se encuentre el ingenio y de sus prácticas.</p>
<p><b>Supervisar el Cumplimiento</b></p>	<p>Los ingenios supervisan con regularidad el cumplimiento para poder progresar en el camino hacia la sostenibilidad. Lo realizan ellos mismos o utilizan la ayuda de expertos externos. A menudo se deben implementar nuevos documentos o prácticas en las áreas donde se identifiquen desfases.</p>
<p><b>Auditoria del Organismo de Certificación</b></p>	<p>Una vez que se hayan corregido los desfases, el ingenio contacta a un Organismo de Certificación autorizado por Bonsucro. La duración de la auditoria dependerá del tamaño del ingenio y del número de agricultores. Los auditores visitarán las granjas y los ingenios y hablarán con los trabajadores. Los auditores también podrán comunicarse con las comunidades locales. El objetivo de la auditoria es recolectar pruebas que demuestren que el ingenio y las granjas que lo proveen cumplan con el Estándar.</p>
<p><b>Corrección de los Incumplimientos</b></p>	<p>Si hay desfases que no cumplen con el Estándar, el ingenio deberá corregirlos. Hay cinco criterios claves que se necesitan cumplir para recibir la Certificación, y el ingenio también deberá cumplir con al menos 80% de los indicadores.</p>
<p><b>Certificación</b></p>	<p>Si el ingenio y las granjas que los proveen cumplen con los requisitos, el ingenio recibe un certificado de conformidad donde aparece un listado de las granjas que proveen la caña de azúcar. De esta manera, el ingenio podrá vender productos con la Certificación Bonsucro y Publicar que es miembro certificado de Bonsucro.</p>



# Comprando Productos Certificados

Nos empeñamos en que la compra y venta de productos Certificados Bonsucro se realice de la manera más simple y exitosa posible a nivel comercial.

Existen dos maneras de vender/comprar productos con la Certificación Bonsucro:

1. Envío físico - Compra de un producto certificado directamente de un agente certificado según el Estándar de la Cadena de Custodia.
2. Sistema de Comercialización de Créditos (CTS por sus siglas en inglés). Bonsucro ha desarrollado este sistema en el que las compañías pueden demostrar su apoyo a Bonsucro a través de la compra de créditos. Después de comprar créditos, las empresas pueden atribuirse la concesión públicamente, la cual demuestra que apoyan la producción sostenible de caña de azúcar. Solo los miembros de Bonsucro pueden acceder al CTS\*.

En 2012 Unilever compró créditos de Usina Sao João en Brasil y en 2013, Ferrero compró Créditos Bonsucro del ingenio NSW Sugar's Harwood en Australia.

Ver la página web de Bonsucro para más información y para estar al día con las novedades.

*\*Para atribuirse la concesión o comprar créditos debe ser un miembro de Bonsucro.*



India

# Trabajando con los Agricultores

## Comunidad de Agricultores & Grupo de Trabajo de Agricultores

La membresía Bonsucro se extendió a agricultores en 2012, y desde entonces, la participación de los agricultores en las actividades de Bonsucro ha aumentado rápidamente. Entre éstas se encuentra la creación del Grupo de Trabajo de Agricultores (FWG por sus siglas en inglés), un grupo en expansión de agricultores Miembros que exploran cómo mejorar continuamente el sector de la caña de azúcar y que comunican constantemente los beneficios de adoptar prácticas sostenibles.

El FWG creó la Comunidad de Agricultores con el objetivo de proveer una plataforma global para que los productores estén en contacto y para discutir temas de interés común relacionados al cultivo de la caña de azúcar sostenible. Es la única organización de productores que está directamente relacionada con una organización de partes interesadas sin fines de lucro. El objetivo de la Comunidad es promover un mejor entendimiento entre todos los actores de la cadena de valor, a través de procesos que comienzan de abajo hacia arriba y viceversa para lograr un consenso.

## Programa de Apoyo a los Agricultores

Bonsucro participa activamente en el Programa Solidaridad de Apoyo a los Agricultores (FSP por sus siglas en inglés), una asociación pública-privada para el período 2012-2015.

Ha sido desarrollado para brindar apoyo a los 400 000 pequeños agricultores y a 400 000 trabajadores a nivel mundial en un área que abarca aproximadamente 750 000 hectáreas.

A través del Programa FSP, Bonsucro está involucrado activamente en siete países: India, México, Brasil, Tanzania, Malawi, Suazilandia y Paquistán.

Bonsucro trabaja para fortalecer y apoyar los proyectos azucareros del programa FSP junto con todos los actores de la cadena de suministro, promoviendo los proyectos y la provisión de la participación del equipo Bonsucro.

Bonsucro une a los actores claves a través de la organización de reuniones con las partes interesadas, presentando seminarios, congresos y actividades de capacitación.

# Actividades de Extensión

Las variadas actividades de Bonsucro se extienden a todo el mundo e incluyen: charlas en conferencias, organización de conferencias a nivel industrial, seminarios y reuniones en persona con todos los actores en la cadena de suministro, y capacitación a productores.

Las actividades de Bonsucro están dirigidas a una audiencia diversa. Los seminarios, congresos y reuniones con las partes interesadas están dirigidos normalmente a aquellos que están involucrados en asuntos de gestión, adquisición o a aquellos encargados de tomar decisiones. Las actividades de formación de Bonsucro se enfocan principalmente en aquellos que están más involucrados en los aspectos técnicos de la industria de la caña de azúcar.

## Capacitación

Las actividades de capacitación de Bonsucro están dirigidas a personas y a organizaciones que quieran entender el sistema Bonsucro. Desde noviembre de 2012, Bonsucro ha llevado a cabo capacitaciones en Brasil, Colombia, India, México y Tailandia.

La capacitación está dividida en 3 categorías:

- El Nivel 2 de Formación está dirigido a productores y compradores que desean tener un mejor entendimiento del sistema. Los Capacitadores de Formación asisten en el Nivel 2 de Formación de Bonsucro. Los Capacitadores han sido seleccionados (siguiendo criterios estrictos de selección) por su comprensión del sistema de certificación Bonsucro y su conocimiento técnico del sector de la caña de azúcar.
- El Nivel 3 de Formación es detallado y se encarga de la formación de los principales auditores y capacitadores autorizados. Esta Capacitación también se dirige a los directores de proyectos de Bonsucro (gerentes medioambientales, sociales y técnicos) y también a auditores internos. Desde el 2011, 236 personas han recibido el Nivel 3 de Formación
- Formación para Miembros Privados: Bonsucro cuenta con la capacidad de ayudar a las empresas miembros que tengan algún pedido concreto, llevando a cabo capacitaciones o sesiones informativas para ayudar a las mismas o a sus proveedores o clientes, y para asistirlos en la implementación de programas internos.

## Seminarios Virtuales

Bonsucro realizó 15 seminarios virtuales en el 2013 con cada categoría de membresía, con el objetivo de determinar y comprender mejor los puntos de vista de las diferentes partes interesadas en la membresía. Los resultados de estos seminarios virtuales contribuyen directamente en las Sesiones de Miembros y Partes Interesadas (Member Stakeholder Days) que se llevan a cabo anualmente.

# Puntos claves

Lanzamiento de Bonsucro en México: El Cumbre de Sostenibilidad de la Caña de Azúcar (The Sugarcane Sustainability Summit), la cual tuvo lugar en la Ciudad de México en julio de 2013, fue uno de los mayores eventos organizados por Bonsucro hasta la fecha; congregó a 134 delegados de adquisición y sostenibilidad. El mismo incluyó el evento de capacitación más importante hasta la fecha, con 74 individuos de una variedad de ingenios y partes interesadas que se beneficiaron del Nivel 2 de formación. La conferencia cumplió un papel instrumental para establecer un diálogo fluido con las principales partes interesadas de México.



India: Un elemento fundamental del Programa de Apoyo al Agricultor (FSP, por sus siglas en inglés) fue el lanzamiento del primer Encuentro de las Partes Interesadas de la Industria de la Caña de Azúcar a nivel nacional (National Sugarcane Stakeholder Meeting). Bonsucro presentó el evento y participó con el objetivo de discutir las oportunidades y los desafíos de la sostenibilidad de la producción de la caña de azúcar en India, y dirigió el Nivel 2 de formación para 60 personas en representación de 14 ingenios.



Bonsucro comenzó a trabajar en Tailandia, a cargo del Nivel 2 de formación, alcanzando a aproximadamente el 50% de la producción de azúcar de Tailandia. El evento logró demostrar el alto nivel de demanda de productos certificados por parte de los compradores.

Bonsucro expuso en el seminario Impacto de la Sostenibilidad en la Rentabilidad en Colombia con el fin de promover prácticas de cultivo sostenibles, y también condujo el Nivel 3 de formación.

145 personas de 28 países se reunieron en Londres en noviembre de 2012 para asistir a tres días de eventos, entre ellos la Conferencia Anual, El Congreso de los Organismos de Certificación (CB Summit) y la Asamblea General Anual de Bonsucro. La Primera Jornada dedicada a los Agricultores (Farmer Focus Day) atrajo a 60 participantes de 22 países. Proporcionó un foro para el intercambio de experiencias y prácticas recomendables entre los agricultores de diferentes países. Fue, además, la primera consulta pública sobre la revisión del Estándar Bonsucro.



Londres

## La Producción Global de Azúcar es:

1/5 parte de  
Azúcar de remolacha

4/5 partes de azúcar de  
Caña de Azúcar

de las cuales

2,61%  
Producción global bajo la  
Certificación Bonsucro

2,92%  
Tierra destinada a la caña de azúcar bajo la Certificación Bonsucro

Azúcar

Etanol

alrededor de  
3 millones  
de toneladas

alrededor de  
2 millones  
m3

12 Directores en la Junta

8 Empleados (1 en Brasil)

14 eventos de capacitación en 7 países y en la red

220 personas con el Nivel 2 de Formación  
2012-2013

141 personas con el Nivel 3 de Formación  
2012-2013

Producción Certificada en Australia Brasil

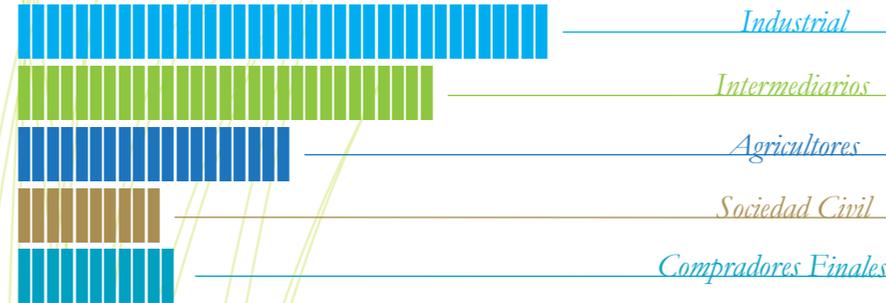


31 Certificados de Producción

13 Certificados Cadena de Custodia

9 Organismos de Certificación Autorizados

106 Miembros en



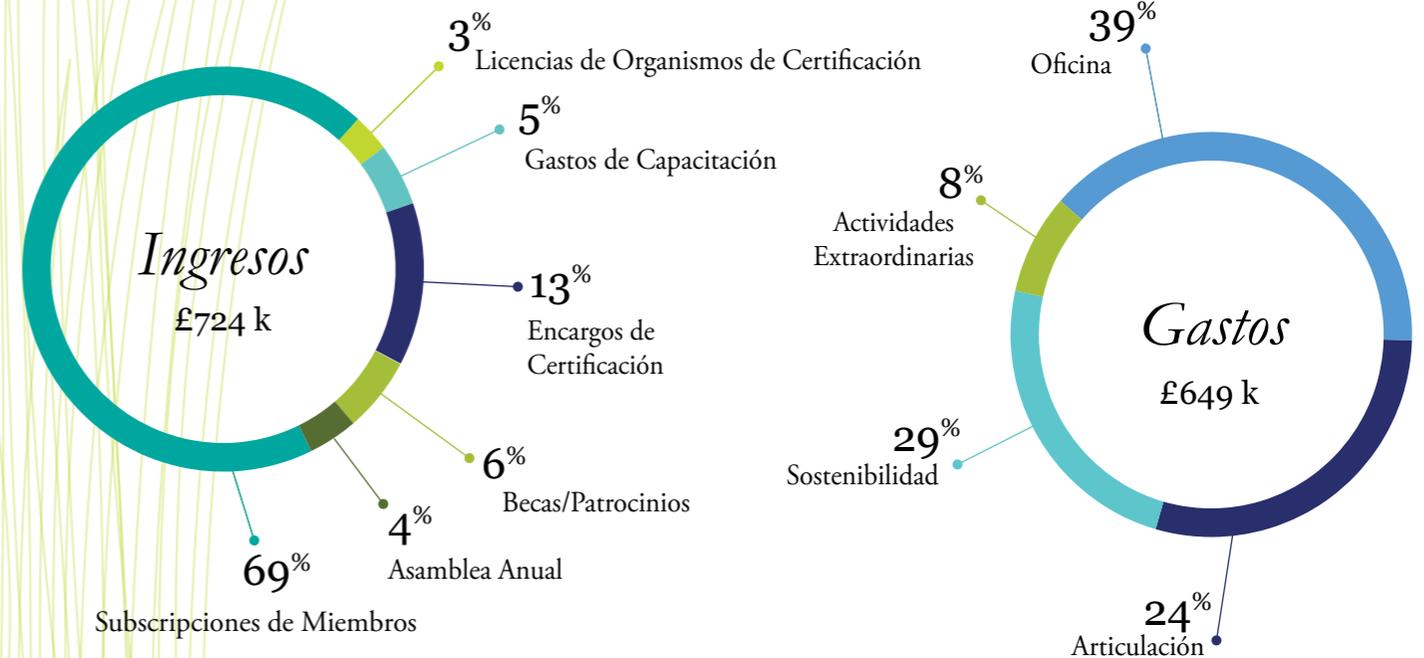
5 Categorías en

27 Países

- Argelia
- Australia
- Bélgica
- Bolivia
- Brasil
- Colombia
- Dinamarca
- Fiyi
- Francia
- Guatemala
- Honduras
- India
- Indonesia
- Japón
- Luxemburgo
- Malawi
- México
- Mozambique
- Holanda
- Nicaragua
- Paquistán
- Sudáfrica
- Suazilandia
- Suiza
- Uganda
- Reino Unido
- Estados Unidos

## Finanzas de Bonsucro

Abril 2012 - Marzo 2013



# Miembros Bonsucro

El tema central de Bonsucro es su membresía. Los Miembros eligen a la Junta Directiva de Bonsucro.

Los Miembros ayudan a desarrollar los Estándares a través de grupos de expertos y participan activamente en Comités, grupos de trabajo y equipos operativos, que trabajan en una variedad de temas tales como el etanol, la gestión y la certificación. Los Miembros Bonsucro colaboran para asegurar que su trabajo refleje las realidades de la industria de la caña de azúcar hoy en día.

Bonsucro representa todos los elementos de la cadena de suministro de la caña de azúcar, y los Miembros forman parte de una de estas 5 categorías:

Industrial/Compradores Finales/Sociedad Civil/Agricultor/Intermediario.

La Membresía está diseñada de modo tal que sea relevante para todas las compañías y organizaciones que tengan un interés en la caña de azúcar. El proceso para ser miembro es sencillo (ver la página siguiente).

## Valor Agregado

Ser un Miembro Bonsucro también puede proporcionarle importantes beneficios adicionales como:

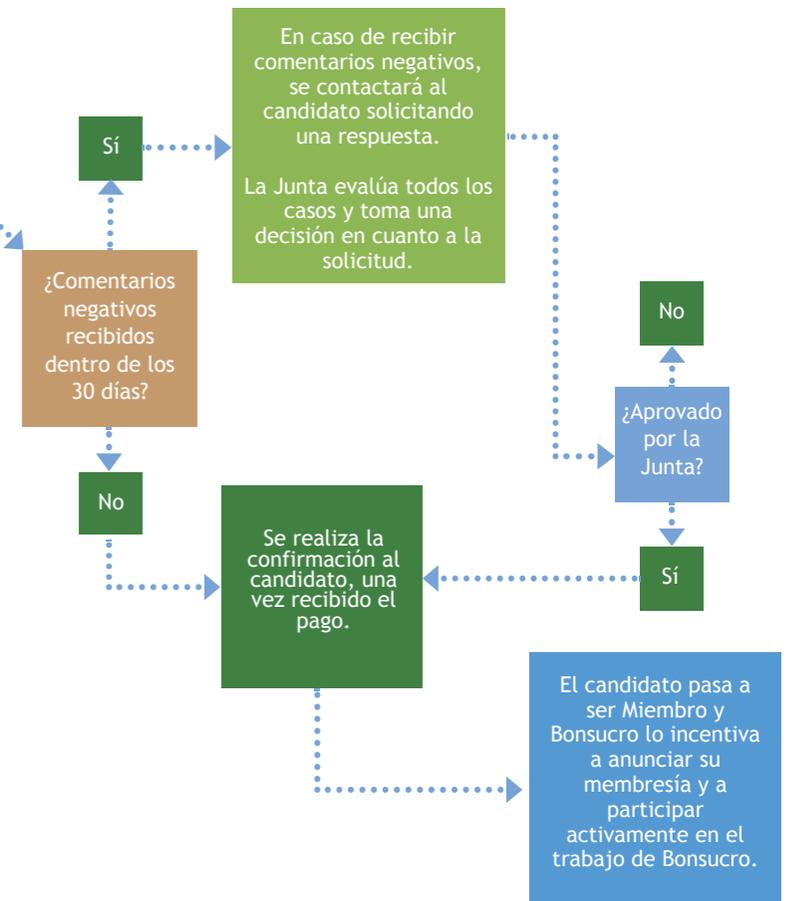
- Protección del valor de la marca.
- Gestión de riesgos relativos a la reputación y Responsabilidad Social Corporativa.
- Reducción de riesgos a lo largo de la cadena de abastecimiento de una compañía.
- Demostración de sostenibilidad y prácticas responsables de abastecimiento, con la certificación Bonsucro y la membresía como respaldo.
- Establecimiento de alianzas: por medio del Programa de Apoyo al Agricultor (FSP, por sus siglas en inglés) y la creación de plataformas para organizaciones, compañías y ONGs para discutir y trabajar de manera conjunta para lograr un cambio.
- Acceso a foros para mejorar las relaciones de la cadena de valor.
- Acceso a conocimientos técnicos en relación a las oportunidades de sostenibilidad y a los desafíos del sector.



El Miembro candidato completa el formulario de solicitud.  
Se requiere que el candidato firme el Código de Conducta.

El candidato figura en [www.bonsucro.com](http://www.bonsucro.com)  
Los Miembros y otros visitantes al sitio web están invitados a revisar la aplicación y a hacer comentarios.

# Proceso de Solicitud de Membresía



# Gestión

## Junta Directiva

La Junta consiste en 12 individuos, cada uno de ellos representando una clase de membresía. A principios de año, los Miembros eligen a los nuevos Directores de la Junta. Todos los Miembros tienen la posibilidad de votar y de presentarse a elecciones. La democracia de nuestra organización está diseñada para ser representativa, abierta y accesible. Se puede acceder a una lista de los actuales Directores de la Junta en el sitio web de Bonsucro.

## El Equipo Bonsucro

Bonsucro cuenta con un equipo dedicado, al que le apasiona su trabajo y lo realiza con una visión orientada a una industria azucarera sostenible.

La labor de Bonsucro se basa en el conocimiento y habilidades de los miembros de su equipo, trabajando juntos para hacer de Bonsucro mucho más que la suma de sus partes

Trabajamos con cada área de la cadena de abastecimiento de la caña de azúcar, lo que nos sitúa en el mejor lugar posible para tener una mirada abarcadora de la industria y su funcionamiento.



# BONSUCRO® Cronología

## 2005/6

Primer conferencia titulada "Mejor Azúcar: Mejor Comercio". Las partes interesadas acordaron impactos más significativos

Comité Directivo Interino acordó Principios

## 2007

Grupo Directivo llevó adelante la iniciativa con el nombramiento de una Secretaría y Grupos de Trabajos Técnicos (TWGs por sus siglas en inglés)

## 2008

Se desarrollaron técnicas e indicadores de medición

Se crearon Grupos de Trabajos Técnicos para identificar indicadores con el fin de medir la reducción de los impactos

Se registró la organización sin fines de lucro Better Sugar Cane Initiative (BSI por sus siglas en inglés) en el Reino Unido

BSI se convirtió en Miembro Asociado de ISEAL y comenzó a desarrollar el modelo de certificación y la guía de auditoría

Asamblea General Anual en Brasil: Se invitó a un sector más amplio de la industria azucarera y al público para que opinaran sobre la "primera versión" del Estándar de Producción

## 2009

Se llevaron a cabo reuniones informativas y auditorías piloto con las partes interesadas en 10 países y 4 continentes

Los Miembros revisaron la "segunda versión" del Estándar de Producción

Asamblea General Anual en India

## 2010

Se desarrollaron e introdujeron el Estándar de la Cadena de Custodia para el Balance de Masa y el Estándar de Producción para el Protocolo de Certificación

Asamblea General Anual en Puerto Rico y Better Sugarcane Initiative cambió su denominación a Bonsucro

## 2011

Comenzó la capacitación a auditores

El Estándar de Bonsucro fue reconocido por la Directiva de la UE sobre energías renovables (RED)

Comenzó la Certificación

Se inició la capacitación a productores

Asamblea General Anual en Australia y una nueva estructura de Gestión fue aprobada por los Miembros

## 2012

Se introdujo el Sistema de Comercialización de Créditos

Se introdujo una nueva categoría de membresía para los agricultores

Se celebró la Primera Jornada dedicada a los Agricultores (First Farmer Focus Day)

Se anunció el Plan Estratégico Bonsucro comenzó a comercializar en el noreste de Brasil

Asamblea General Anual en Londres con la participación de 145 personas

## 2013

Se formó el Grupo de Trabajo de los Agricultores

Bonsucro dio la bienvenida a su miembro número 100

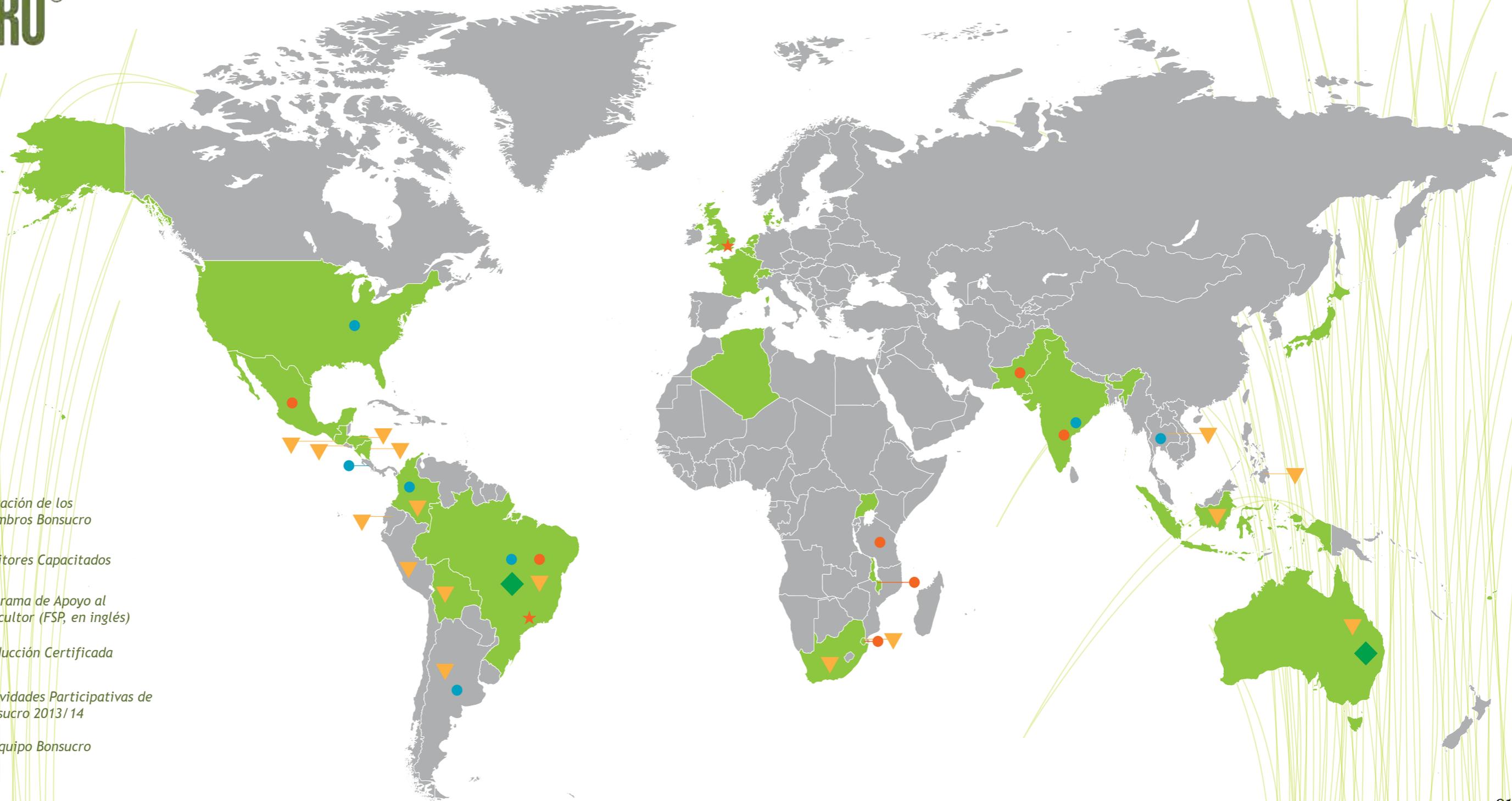
Bonsucro se convirtió en miembro de pleno derecho de ISEAL

Introducción al mercado en México

La presencia de Bonsucro se vio reafirmada con actividades en Colombia, India y Brasil.

Asamblea General Anual en Estados Unidos

- Ubicación de los Miembros Bonsucro
- Auditores Capacitados
- Programa de Apoyo al Agricultor (FSP, en inglés)
- ◆ Producción Certificada
- ▼ Actividades Participativas de Bonsucro 2013/14
- ★ El Equipo Bonsucro



## Proyección a futuro

En Bonsucro nos sentimos orgullosos de nuestros logros y continuamos trabajando con nuestros Miembros, ayudando a crear una industria azucarera sostenible a nivel global.

La estrategia a futuro de Bonsucro, preparada por la Secretaría y aprobada por la Junta Directiva, fortalecerá la presencia de la organización en los mercados existentes y su expansión a nuevos mercados.

A los fines de fortalecer los vínculos entre los Miembros y todos los demás actores de la cadena de abastecimiento, Bonsucro continuará implementando su plan “Lanzamiento en una Caja” (“Launch in a Box”), un protocolo secuencial para la obtención de la certificación en una región específica. Esto le permite a Bonsucro priorizar los programas de participación, diseñando actividades para mercados específicos y optimizando el vínculo entre todos los actores de la cadena de suministro - específicamente entre proveedores y compradores.

Para aquellos ingenios que quieran obtener la certificación, Bonsucro continuará desarrollando las herramientas disponibles y garantizará que el proceso sea lo más sencillo y transparente como sea posible.

Bonsucro hará todo lo posible por abordar el tema de la oferta y la demanda a fin de crear una tendencia positiva en el mercado.

Al aumentar y optimizar el reconocimiento de Bonsucro y el apoyo a los agricultores de la caña de azúcar, tanto los productores cautivos como los pequeños agricultores, proporcionarán otra área de proyección. Bonsucro seguirá invirtiendo en su Programa de Grupos de Trabajo de Agricultores (Farmer Working Group Programme).

El tema principal de la labor de Bonsucro es el Estándar de Producción, el cual continúa siendo prioritario. En agosto de 2012 comenzó la primera revisión del Estándar y se espera que la versión 4 sea publicada en junio de 2014. Este proceso es minucioso e incluirá un número de consultas públicas y auditorías piloto en al menos tres países diferentes.

El impulso ya adquirido a lo largo del último año se verá reforzado con un programa de capacitación de Nivel 2 y de Nivel 3, garantizando un mayor reconocimiento y comprensión del Estándar Bonsucro y de los beneficios de la certificación.

Los Miembros Bonsucro son parte fundamental de la organización. Bonsucro continuará incrementando su membresía en sus cinco categorías en una gran variedad de países, salvaguardando el principio de que sus Miembros representan a la industria azucarera global.

**El futuro de Bonsucro se centrará en asegurar que una industria azucarera sostenible a nivel mundial continúe siendo una realidad.**

## Mensaje del Director Ejecutivo

Nick Goodall



Donde sea que se encuentre en la cadena de suministro, ahora existe una manera de entender, medir y mejorar la producción sostenible de la caña de azúcar.

Alcanzar la sostenibilidad de manera coordinada y efectiva nunca es una tarea sencilla, pero ahora contamos con una herramienta que lo hace posible.

Nuestro Estándar métrico es sólido, transparente y se encuentra en mejora constante. Además, está dedicado a la caña de azúcar.

Bonsucro está creciendo rápidamente a lo largo de la comunidad azucarera. Contamos con un programa de expansión ambicioso para satisfacer las necesidades de los consumidores de productos de sostenibilidad certificada.

Nuestros socios, que nos ayudan a cumplir esta misión, comparten la visión de que no solo es posible sino que también deseable lograr que la caña de azúcar sea sostenible.

La sostenibilidad es un término que se emplea fácilmente, pero un desafío a la hora de definirlo. Invitamos a todos aquellos que tengan un interés en la caña de azúcar a contribuir en su definición.

Nuestra labor es precompetitiva, lo que significa que todos se benefician. Elevar el nivel de la sostenibilidad de la caña de azúcar no implica establecer obstáculos o barreras, sino permitirles a todos - desde los agricultores a los consumidores - confiar en los productos derivados de la caña de azúcar que todos consumimos.

Si aún no es parte de esto que está ocurriendo hoy en día, póngase en contacto con nosotros. Estaremos encantados de compartir nuestra visión con usted. Estará en buena compañía - visite nuestro sitio web y síganos en Twitter para estar al día con las novedades.

Nick Goodall

A stylized signature of Nick Goodall in black ink.

Director General

# BONSUCRO®

La misión de Bonsucro es “promover la sostenibilidad del sector de la caña de azúcar mediante un programa de certificación métrico y ofreciendo continuas mejoras para sus Miembros”.

Bonsucro es una marca registrada en la Unión Europea y Australia, y una marca comercial en otros países.

Bonsucro es el nombre comercial de Better Sugar Cane Initiative Ltd, una empresa registrada en Inglaterra y Gales, bajo el número 06798568.

Salvo error u omisión: La información contenida en esta publicación es correcta al momento de la publicación - Octubre 2013

El idioma oficial de este “[A Guide to Bonsucro]” es el Inglés.

Cualquier discrepancia entre copias, versiones o traducciones deberá ser solucionada con referencia a la versión actual en Inglés.

*Una Guía sobre  
Bonsucro*  
(A Guide to Bonsucro)  
v1.0  
© Bonsucro, 2013

Bonsucro  
20 Pond Square  
London N6 6BA  
United Kingdom  
☎ +44 (0) 20 8341 0060  
[www.bonsucro.com](http://www.bonsucro.com)  
🐦 @bonsucro

